

## 請配合辦理 「台灣地區養豬場資料建檔」

爲了使國內毛豬產業能夠長期穩定發展，過去每年都舉辦養豬頭數調查，隨時掌握毛豬飼養頭數的變化，同時也一直在推動牧場的登記制度。從養豬頭數調查能夠瞭解到整體上的養豬動向，但是對於各個養豬場飼養頭數的變化還無法充份掌握；而牧場登記又因規定的條件嚴苛，能夠辦理的養豬場所占比例也不多。

因此，農政單位爲了落實規劃辦理毛豬產業的計畫生產，目前正藉由養豬產業的管道——即中華民國養豬協會、台灣省農會及台灣省毛豬運銷合作社聯合社等3個產銷管道辦理「台灣地區養豬場資料建檔卡」，希望藉此資料卡的建檔制度，加強各產銷管道與農民的配合度。

「台灣地區養豬場資料建檔卡」是由3個產銷管道發函給每一位養豬農友，並請各產銷班班長協助農友填寫資料。第一期工作預定於4月中旬先行辦理飼養毛豬200頭以上

的養豬場建檔，第二期（時間另訂）再擴充辦理200頭以下，100頭以上之養豬場及100頭以下自願參加建檔的養豬場建檔工作。

相信此項制度建立後，將更能充份掌握養豬頭數的變動，以達到產銷平衡，穩定豬價的目的，並可促使農政單位據以輔導台灣地區大部份養豬場走向合法化經營，減少經營上之困擾，使養豬產業更能健全發展。

在此籲請全台灣地區的所有養豬農友們，當您收到「台灣地區養豬場資料建檔通知單」後，請攜帶相關資料（土地、畜舍面積及棟數等資料）、身份證、印章及「台灣地區養豬場資料建檔通知單」，向所屬管道之產銷班班長辦理建檔手續。

如果您在辦理建檔手續上有任何問題，請您直接向各產銷班班長、當地農會、合作社或聯誼會洽詢，謝謝大家爲養豬事業所做的努力。



### 最有效的治療效果 · 讓下痢迅速解除沒煩惱

唯一具有抑制胃腸蠕動與殺菌雙重效果的下痢治療劑 — “速免痢-C”

主治豬、牛、羊、狗……等各種下痢症狀，增加存活率。

● 41年優良製藥經驗，全國首座GMP藥廠 ● 國內藥界製造權威，開發良藥行銷國內外。

## 速免痢-C 注射液

SPASMENTRAL-C INJ.



中國化學製藥股份有限公司  
CHINA CHEMICAL & PHARMACEUTICAL CO., LTD.

台南官田廠：台南縣官田鄉二鎮村工業西路46號